



MÁV MAGYAR ÁLLAMVASUTAK ZRT.
BIZTONSÁGI FŐIGAZGATÓSÁG
TERÜLETI VASÚTBIZTONSÁG SZOMBATHELY
IKTATÓSZÁM: /2022/MAV

Önkormányzati
címer

ÖNKORMÁNYZATI HIVATAL

EGYÜTTMŰKÖDÉSI MEGÁLLAPODÁS

a MÁV Zrt. területét megfigyelő az Önkormányzat üzemeltetésében lévő
térfigyelő rendszerre vonatkozóan

(a továbbiakban: „Szerződés”), amely létrejött egyrészről a

MÁV Magyar Államvasutak Zártkörűen Működő Részvénytársaság

székhely: 1087 Budapest, Könyves Kálmán krt. 54-60.,
cégjegyzékszám: 01-10-042272
adószám: 10856417-2-44
levelezési cím:
képviseli:
(a továbbiakban: „MÁV Zrt.”)

másrészről a

székhely: *****
levelezési cím: *****
képviseli: *****
(a továbbiakban: „Önkormányzat”)

a továbbiakban együttesen, mint „Szerződő felek” vagy „Felek” között, az alulírott helyen és napon, az alábbi feltételek szerint:

1. A SZERZŐDÉS TÁRGYA

1.1. Jelen Szerződés tárgya az Önkormányzat üzemeltetésben lévő közterületi térfigyelőrendszer egyes kameráinak látóterének a MÁV Zrt. területére is kiterjedő MÁV Zrt. által történő engedélyezése, továbbá a Felek egymás közötti feladatainak és jogosultságainak, valamint az önálló adatkezelői feladatokkal kapcsolatos jogok és kötelezettségek szabályozása.

1.2. A MÁV Zrt. engedélyezi és tudomásul veszi, hogy az Önkormányzat üzemeltetésében lévő közterületi térfigyelő rendszer egyes kameráinak látótere kiterjedjen ***** vasútállomás (1. számú mellékleten feltüntetett lefedettség szerint) területére is.

1.3. Az Önkormányzat az üzemeltetésében lévő ***** vasútállomás megfigyelésére kiterjedő térfigyelő rendszerét a mindenkor hatályos jogszabályok alapján üzemelteti, karbantartja, és annak vonatkozásában a tevékenységére kiterjedő szabályok szerint teljes körűen intézkedik. Amennyiben az Önkormányzat képviselő-testületi határozatot hozott (jelen Szerződés 2. számú melléklete), annak száma: **<HATÁROZAT SZÁM>**

1.4. Szerződő Felek megállapodnak abban, hogy a jelen Szerződésben foglaltak teljesítése körében érvényesítik az Európai Unió általános adatvédelmi rendeletében (a továbbiakban: GDPR), a személyszállítási szolgáltatásokról szóló 2012. évi XLI. törvényben (a továbbiakban: Szsztv.), valamint az információs önrendelkezési jogról és információszabadságról szóló 2011. évi CXII. törvényben (a továbbiakban: Infotv.) foglaltakat. Szerződő Felek tudomásul veszik, hogy a kamerafelvételek a GDPR 4. cikk 1. pontjában foglalt „személyes adatnak”, a kamerafelvételen látható természetes személyek „érintettnek” minősülnek.

2. A SZERZŐDŐ FELEK JOGAI ÉS KÖTELEZETTSÉGEI

2.1. A Szerződő Felek megállapodnak, hogy az Önkormányzat jogosult a Szerződés tárgyát képező térfigyelő rendszereket és eszközöket oly módon működtetni, hogy azok egyes kamerái a MÁV Zrt. területét, azaz a ***** vasútállomás (1. számú mellékleten feltüntetett lefedettség szerint) területét is megfigyeljék.

2.2. Szerződő Felek rögzítik, hogy a térfigyelő rendszerek működtetése és a kamerafelvételek kezelése kapcsán önálló adatkezelőnek minősülnek, ezért azok kezelésének jogszerűségét megalapozó jogalapot önállóan biztosítják.

2.3. A Szerződő Felek mint önálló adatkezelők az általuk kezelt személyes adatok tekintetében kötelesek biztosítani a GDPR III. fejezetében foglalt érintetti jogokat.

2.4. A MÁV Zrt. jogosult az Önkormányzat jelen Szerződésből fakadó – a MÁV Zrt. Szerződésben foglalt területét érintően – adatkezelési feladatai közül a tájékoztatási kötelezettség elvégzését ellenőrizni.

2.5. A MÁV Zrt. köteles az Önkormányzat tájékoztatási kötelezettségének elvégzéséhez a belépést, a szakfelügyeletet és a tájékoztatáshoz szükséges felületet a MÁV Zrt. jelen szerződéssel érintett területén biztosítani.

2.6. Tekintettel arra, hogy a térfigyelő rendszer egységei a MÁV Zrt. területén kerültek elhelyezésre, úgy a MÁV Zrt. köteles azok javításához karbantartásához – előre egyeztetett időpontban – hozzáférést biztosítani.

2.7. Az Önkormányzat köteles a térfigyelő rendszert és annak részeit a vonatkozó jogszabályok szerint üzemeltetni.

2.8. Az Önkormányzat köteles az üzemeltetés során felmerülő adatkezelési, adatfeldolgozási és tájékoztatási, adattovábbítási (pl. hatósági megkeresés) feladatait a hatályos jogszabályok szerint – a MÁV Zrt. jelen szerződéssel érintett területére vonatkozóan is – végrehajtani.

2.9. Az Önkormányzat köteles az adatkezelésre vonatkozó jogszerű tájékoztatáshoz szükséges piktogramokat és adatkezelési tájékoztatót elkészíteni, valamint azokat a jelen szerződéssel érintett területen – MÁV szakfelügyelet mellett – kihelyezni.

2.10. Az Önkormányzat a Szerződéssel érintett kamerák tekintetében lefedettségi rajzot köteles készíteni az egyes kamerák látószögének megjelölésével, ezen elkészített rajz jelen Szerződés 1. számú mellékletét képezi.

2.11. Az Önkormányzat a térfigyelő rendszer MÁV Zrt. területén elhelyezett eszközeinek esetében azok karbantartási, javítási munkálatainak tervezett végrehajtásáról köteles a jelen Szerződés 4.6. a) pontjában megjelölt kapcsolattartóval egyeztetni, szükség esetén a MÁV Zrt. biztosítja a munkálatok elvégzéséhez MÁV szakfelügyeletet.

2.12. Az Önkormányzat köteles a térfigyelő rendszer Szerződéssel érintett eszközeinek tartós meghibásodásról (10 nap), változásról, átalakításról a MÁV Zrt. részére a változást követő öt (5) munkanapon belül tájékoztatást adni.

3. A SZERZŐDÉS HATÁLYA

3.1. A Szerződés mindkét Fél által történő aláírásának napján lép hatályba, és határozatlan ideig tart.

3.2. Szerződő Felek a jelen Szerződést csak írásban, közös megegyezéssel módosíthatják. Nem minősül módosításnak a Felek cégjegyzékben nyilvántartott adataiban, így különösen a székhelyében, képviselőiben, valamint kapcsolattartóiban bekövetkező változás. Az említett változásokról az érintett Fél a többi Felet – az eset körülményeitől függően – vagy előzetesen írásban öt (5) munkanapos határidővel vagy a változás bekövetkezését (bejegyzését) követő öt (5) munkanapon belül köteles értesíteni. Az értesítés elmulasztásából vagy késedelmes teljesítéséből eredő minden kárért a mulasztó Felet terheli a felelősség.

3.3. Jelen Szerződés megszűnik:

- közös megegyezéssel történő megszüntetéssel,

- azonnali hatályú felmondással: Felek rögzítik, hogy a jelen szerződést valamely Fél súlyos szerződésszegése esetén jogosultak azonnali hatályú felmondás útján megszüntetni. Súlyos szerződésszegésnek minősül különösen, ha valamely Fél a szerződésben foglalt kötelezettségét ezirányú felszólítást követő 15 napon belül sem teljesíti.
- másik Féllel írásban közölt felmondással 30 napos felmondási idő betartásával, vagy
- a térfigyelő rendszer tulajdonjogának változása esetén.

3.4. A Szerződés megszűnésével egyidőben az Önkormányzat köteles gondoskodni a Szerződéssel érintett kamerák átállításáról – oly módon, hogy azok látószögei nem terjedhetnek ki a MÁV Zrt. területére –, vagy azok leszereléséről.

4. ÉRTESETÍTÉSEK

4.1. Szerződő Felek rögzítik, hogy a jelen Szerződéssel összefüggő jognyilatkozatokat egymással mindenkor írásos (postai úton megküldött, személyesen kézbesített levélküldemény, e-mail) formában közlik.

4.2. Szerződő Felek rögzítik, hogy a jelen Szerződés megszűnésével, illetve megszüntetésével kapcsolatos nyilatkozatokat írásban, tértivevényes levélben kell egymással közölni.

4.3. A jelen szerződésben szabályozott mindennemű értesítés akkor tekinthető hatályosnak, ha írásban, ajánlott levél, vagy futár általi kézbesítés útján kerül a másik Fél jelen szerződés szerinti székhelycímére eljuttatásra. A küldemény tartalma az igazolt átvétellel hatályosul a másik Fél számára. Amennyiben bármely küldemény „nem kereste”, „nem elérhető” vagy „elköltözött” jelzéssel érkezik vissza, vagy átvételét a címzett megtagadta, illetve bármely egyéb okból nem kézbesíthető („kézbesítés akadályozott” vagy „elköltözött” vagy „címzett ismeretlen” jelzéssel érkeznek vissza), a küldeményt futár esetén a kézbesítés megkísérlésének napján, e-mail esetében a jognyilatkozat megtételét követő napon, postai út esetén a postai kézbesítés második megkísérlésének napját követő ötödik munkanapon kézbesítettnek kell tekinteni.

4.4. A Felek a személyesen átadott küldeményt akkor tekintik kézbesítettnek, amikor a címzett az átvételt igazolta.

4.5. A Felek az e-mailen küldött küldeményt akkor tekintik kézbesítettnek, amikor a kézbesítési visszaigazolást a feladó megkapta, ennek hiányában amikor a feladó az e-mailt elküldte. Felek rögzítik, hogy a kézbesítés szempontjából a címzett félnél beállított automatikus (házon kívüli) értesítések nem bírnak relevanciával.

4.6. Felek kölcsönösen megállapodnak abban, hogy jelen Szerződés keretében elvégzendő tevékenységre, illetve koordinálására kapcsolattartó személyeket jelölnek ki.

a) A MÁV Zrt. esetében:

szerződéses kérdésekben

Név:
Telefon:
E-mail:

operatív kérdésekben

Név:
Telefon:
E-mail:

b) Az Önkormányzat esetében:

Név:
Telefon:
E-mail:

4.7. A kapcsolattartók bármilyen nyilatkozata kizárólag az operatív együttműködés keretében értelmezhető, nem tekinthető a jelen Szerződés módosításának, tartozás elismerésnek, a szerződéses kötelezettségeket

meghaladó kötelezettségvállalásnak, illetve jogról való lemondásnak. Ez utóbbi nyilatkozatok megtételére a cégjegyzésre jogosult képviselők jogosultak.

5. ELSZÁMOLÁS

5.1. Szerződő Felek rögzítik, hogy a jelen Szerződésben foglalt vállalásaikból eredően egymás között elszámolási jogviszony nem keletkezik. Jelen szerződésből eredően Felek egymással szemben semmilyen jogcímen díj- vagy költségigényt nem támasztanak.

6. FELELŐSSÉG

Felek a jelen Szerződésben foglalt kötelezettségek megsértéséből eredő, egymásnak okozott valamennyi vagyoni és nem vagyoni kárt a másik fél részére teljes mértékben kötelesek megtéríteni.

7. A SZEMÉLYES ADATOK VÉDELME

7.1. Felek rögzítik, hogy a jelen Szerződés előkészítése, megkötése és teljesítése során a Felek képviseletében eljáró személyek személyes adatainak kezelése a GDPR alapján történik. A Felek kötelezettséget vállalnak arra, hogy az adatkezelés során a GDPR szerinti adatbiztonsági követelményeknek eleget tesznek, továbbá az érintettek jogainak és jogorvoslati lehetőségeinek legteljesebb figyelembevételével járnak el. Amennyiben az egyik Fél a fentiekben foglalt kötelezettségeit megszegi, a szerződésszegéssel okozott teljes (közvetett és következményi) kárt (függetlenül attól, hogy az az érintett igényén vagy az eljáró hatóság határozatán és/vagy bírósági határozaton alapul) az adott Fél felé megtéríteni köteles. Felek kijelentik, hogy a jelen pontban meghatározott kapcsolattartók nevét, beosztását, telefonszámát és e-mail címét kizárólag a Szerződés teljesítése céljából kezelik, az adatok átadására megfelelő joggalappal rendelkeznek (GDPR 6. cikk (1) bekezdés f) pontja szerinti jogos érdek). A Felek vállalják, hogy az előzőekben meghatározott időtartam letelte (szerződés teljesítése), vagy az adatkezelési jogosultság bármely egyéb okból történő megszűnését követően a tudomásukra jutott személyes adatot teljeskörű és helyre nem állítható módon törlik.

7.2. A MÁV Zrt. adatkezeléséről szóló részletes tájékoztató a <https://www.mavcsoport.hu/mav-csoport/adatvedelem> webcímen található. Az Önkormányzat a jelen Szerződés aláírásával igazolja, hogy a fentiek szerinti webcímen található, vonatkozó adatkezelési tájékoztató tartalmát megismerte és az abban foglaltakat tudomásul vette, illetve azt az érintettel – igazolható módon – megismertette.

7.3. Az Önkormányzat adatkezeléséről szóló részletes tájékoztató a <*****> webcímen található. A MÁV Zrt. a jelen Szerződés aláírásával igazolja, hogy a fentiek szerinti webcímen található, vonatkozó adatkezelési tájékoztató tartalmát megismerte és az abban foglaltakat tudomásul vette, illetve azt az érintettel – igazolható módon – megismertette.

8. VEGYES RENDELKEZÉSEK

8.1. Az Önkormányzat kijelenti, hogy a MÁV Zrt. Etikai Kódexét (<http://www.mavcsoport.hu/mav-csoport/etikai-kodex>) megismerte és elfogadta, az abban foglalt értékeket az együttműködés fennállása alatt magukra nézve mérvadónak tartják.

8.2. Szerződő Felek megállapodnak, hogy a jelen Szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.) és a GDPR, valamint az egyéb jogszabályok vonatkozó rendelkezéseit tekintik irányadónak.

8.3. A Felek kötelezettséget vállalnak arra, hogy a Szerződéshez kapcsolódó vitás ügyeiket békés úton, elsősorban tárgyalás útján rendezik. Amennyiben ez nem vezet eredményre abban az esetben a mindenkor hatályos polgári perrendtartásról szóló törvény rendelkezései szerint hatáskörrel, illetékességgel rendelkező magyar bíróság jogosult eljárni.

Szerződő felek a Szerződést elolvasták, közösen értelmezték, és mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag írják alá.

Jelen Szerződés magyar nyelven, 4 db egymással szó szerint megegyező példányban készült, amelyből 2 példány a MÁV Zrt.-t, 2 példány pedig az Önkormányzatot illeti meg.

Mellékletek:

1. sz. melléklet: Lefedettségi rajz, a kamerák látószögének megjelölésével
2. sz. melléklet: Önkormányzat határozata

Budapest, 2022.

Budapest, 2022.

MÁV Zrt.
Képv.:

MÁV Zrt.
Képv.:

Önkormányzat
Képv.: